

# Norderney Kurier

Immer freitags: kostenlos  
an alle Haushaltungen  
Auflage: 7500 Exemplare

2. JAHRGANG / NUMMER 20

FREITAG, 21. MAI 2010

WILHELMSTRASSE 2, 26548 NORDERNEY

HEUTE LESEN SIE IM

**Ostfriesischer Kurier**  
Unabhängige und überparteiliche Tageszeitung für den Landkreis Aurich

Folklore an Pfingstsonnabend: Die Mitglieder des Heimatvereins stellen den Pfingstbaum auf.

HOCHWASSER

21. Mai: 5.40 Uhr 17.50 Uhr  
22. Mai: 6.46 Uhr 19.01 Uhr  
23. Mai: 7.58 Uhr 20.15 Uhr

SERVICE

RUND UM DEN LEUCHTTURM → SEITE 5

**ROLAND STENZEL**  
Ferienhäuser  
Wir übernehmen für Sie die professionelle Vermietung Ihrer Ferien-Immobilie.  
**Unsere Serviceleistungen für Sie:**  
• Umsatzoptimierende Vermietung Ihrer Immobilie durch Internetpräsenz und Suchmaschinenoptimierung  
• Buchungsservice  
• Empfang und Betreuung Ihrer Gäste für die Dauer der Vermietung  
• Gestellung von Bettwäsche und Handtüchern  
• Objektpflege und Reparaturservice (Kleinreparaturen)  
• Hausabnahme und Endreinigung  
• Abrechnungsservice  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.  
Telefon 04932 / 927 850 · Fax 04932 / 927855  
www.stenzel-norderney.de

KONTAKT

GESCHÄFTSSTELLE  
NORDERNEY 04932/86969-0

GEÖFFNET:  
MO. - FR.: 9 - 17 UHR  
SA.: 9 - 12 UHR

KUNDENSERVICE 86969-10  
ANZEIGEN 86969-10  
REDAKTION 86969-14  
FAX 86969-20  
E-MAIL norderney@skn.info

Ostfriesischer Kurier

ZENTRALE 04931/925-0

REDAKTION 04931/925-230  
SPORT 04931/925-235  
ANZEIGEN 04931/925-151  
ABO-SERVICE 04931/925-133  
VERLAG 04931/925-174  
E-MAIL

ok-redaktion@skn.info  
ok-sportredaktion@skn.info  
anzeigenannahme@skn.info  
aboservice@skn.info  
verlag@skn.info



DRUCKSACHEN 04931/925-176  
E-MAIL info@skn.info



REDAKTION 04931/925227  
FAX 04931/925360  
E-MAIL oma-redaktion@skn.info



TELEFON 04931/925308  
FAX 04931/925252

## Surfen hier – baggern dort

EVENTS Deutsche Windsurfelite tritt vor Norderney gegeneinander an

Der Kampf mit den Naturgewalten bietet Surfprofi Bernd Flessner einen besonderen Reiz.

**NORDERNEY/WAR** – Das Einzige, was der Veranstalter des White Sands Festivals auf Norderney nicht beeinflussen kann, ist das Wetter zu Pfingsten. Ansonsten laufen die Vorbereitungen auf Hochtouren. „Schönes Wetter für das Pfingstwochenende ist alles, was uns für ein unvergessliches Ereignis fehlt. Für den Rest ist gesorgt“, kündigt Organisator Rudolf König von der Kölner Agentur König Event Marketing an.

Wie in den vergangenen Jahren werden auf Norderney neben dem Party- und Rahmenprogramm wieder zwei besondere sportliche Höhepunkte geboten. So werden die Wettkämpfe der deutschen Spitzenbeachvolleyballer (smart beach tour) und der deutschen Windsurfelite (Deutscher Windsurf Cup) ausgetragen. Mit der Kombination Windsurfen und Beachvolleyball hat der Veranstalter einen perfekten Mix gefunden: Sollte mal Flaute auf dem Wasser herrschen, sorgen die Beachvolleyballer für Unterhaltung auf dem Center Court, der für 1500 Leute Platz bietet. Wenn es einmal etwas stürmiger am Norderneyer Nordstrand ist, haben die Surfer ihren großen Auftritt.



Schnittig gleiten die Surfbretter über die Wasseroberfläche. Bunte Segel flattern im Wind. Die deutsche Surfelite präsentiert sich hier mit dem mehrfachen Deutschen Meister, dem Norderneyer Bernd Flessner (5. Segel v. l. mit der Startnummer G 16).

Die besten deutschen Windsurfer hatten ihren Auftakt schon vergangene Woche in Dranske auf Rügen. Aufgrund schlechter Windverhältnisse konnten nur zwei Rennen in der Disziplin „Racing“ gefahren werden. Das erste Rennen gewann nach einer spannenden Aufholjagd der Norderneyer Bernd Flessner. Im zweiten Rennen ließ der Norderneyer keinen Zweifel aufkommen, wer auch in diesem Jahr wieder hoher Favorit beim Deutschen Windsurf Cup (DWC) ist. Mit einem klaren Start-Ziel-Sieg verwies „Flessi“ die Konkurrenz auf die Plätze.

Es ist schon erstaunlich, was der mittlerweile 40-jäh-

rige Profisurfer auf dem Wasser bietet. Es wird aller Voraussicht nach auch in dieser Saison einen überragenden Bernd Flessner beim Deutschen Windsurf Cup geben und ein Ende ist nicht in Sicht. Zwar spielt Flessner schon seit Jahren mit dem Gedanken, neue Wege in seinem Leben zu gehen, aber der Ehrgeiz und die Liebe zum Windsurfsport sind immer noch zu groß, um das Surfbrett an den Nagel zu hängen. Für ihn ist das Windsurfen nicht nur ein Sport, sondern eine einzigartige Leidenschaft. „Surfen findet nicht auf einem Spielfeld statt. Es herrschen stetig wechselnde Bedingungen, was gegenüber anderen Sportarten ein großer

Vorteil ist. Der Kampf mit den Naturgewalten bietet einen besonderen Reiz. Wenn ich aufs Wasser gehe, ist das so, als wenn ich durch eine Tür gehe und eine andere Welt betrete“, erklärt Flessner, was er empfindet, wenn er seinen Sport ausübt. Er sagt über seine Zukunft im professionellen Surfsport: „Ich werde von Jahr zu Jahr entscheiden. Noch fühle ich mich fit und bin hoch motiviert. Sollten diese Voraussetzungen mal nicht mehr gegeben sein, werde ich überlegen, ob es nicht besser ist, aufzuhören.“

AndiesemWochenendewird es ein erweitertes Wettkampfprogramm beim Deutschen Windsurf Cup geben. Neben

den drei Hauptwettkampfdisziplinen Racing, Wave-Freestyle und Slalom gibt es ein neues Wettkampfformat. Im Rahmen der Slalomdisziplin können seit dieser Saison Rennen im „One Hour Format“ ausgetragen werden. Diese Wettkampfform bietet sich für Regatta-einsteiger und Hobbyracer an, stellt aber auch für viele etablierte Regattafahrer eine neue Herausforderung dar. Das Rennen kann bis zu einer Stunde dauern.

Die Surfetkämpfe beginnen am heutigen Freitag und können nach Bedarf bis Pfingstmontag verlängert werden. Je nach Windverhältnisse werden von 10 bis 20 Uhr Rennen angesetzt.

### NORDERNEY-IMMOBILIEN

JANN ENNEN

Vermittlung von Immobilien • Finanzierung • ivd

**2-Raum Wohnung - zentral, ebenerdig, lichtdurchflutet**



Diese ansprechend eingerichtete Wohnung liegt äußerst zentral. Der **Kurplatz**, das **Badehaus** und der **Weststrand** sind mit wenigen Schritten erreichbar.

Die Wohnung liegt im **Erdgeschoss** und verfügt über einen **Wohnraum mit Essplatz, separater Küche mit Küchenzeile, Schlafraum, Bad mit Dusche** sowie einem **Abstellraum**.

Die Wohnung ist behindertenfreundlich.

Die gute Ausstattung und hervorragende Lage sichern eine hohe Rendite.

**Kaufpreis: € 299.000,- provisionsfrei**

Viktoriastraße 12 • 26548 Nordseebad Norderney  
Tel. (0 49 32) 31 28 • Fax (0 49 32) 92 79 42  
www.norderney-immobilien.com



Bernd Flessner möchte seine hervorragenden Revierkenntnisse zu seinem Vorteil nutzen.



„Wir wollen, dass Sie sich gut verstehen!“

Unser Service für Sie:

- ▶ Wir analysieren Ihr Hörvermögen kostenfrei!
- ▶ Wir beraten Sie bei Ihrer Hörgeräte-Versorgung!
- ▶ Wir überprüfen Ihre Hörsysteme!
- ▶ Bei uns erhalten Sie individuellen Schwimmschutz!
- ▶ Wir versorgen Sie mit den richtigen Pflegemitteln für Ihre Hörsysteme!



Norderney  
Badehaus (dienstags)  
Telefon 04941-62134  
www.isermann-GmbH.de

**Die Inselrundfahrt**

Internet: [www.inselrundfahrt.de](http://www.inselrundfahrt.de)



in modernen Bussen zu den schönsten Punkten der Insel - informativ und komfortabel -

**Dienstag, Freitag u. Sonntag 11:30 h (14.03.-07.11.10)**  
 ab Rosengarten (50 m östlich des Kurhauses).  
 Zusätzlich **Dienstag u. Freitag um 14:30 h**, Erwachsene 9,00 € /  
 Kinder bis 10 Jahre 4,50 € - Mindestbeteiligung 15 Personen -  
 Fahrtdauer (inkl. kleiner Pause am Strand) ca. 90 Min.  
 Selbstverständlich führen wir auch Fahrten nach Vereinbarung durch!

**OMNIBUSVERKEHR**



**Linien-, Gesellschafts- u. Ausflugsfahrten**  
 Jann-Berghaus-Straße 38 • D-26548 Norderney  
 Buchungen unter:  
 Tel: (04932) - 2119 + 0700-BUSFISCHER  
 e-Mail: [info@bus-fischer.de](mailto:info@bus-fischer.de)

**VERANSTALTUNGEN**

**Freitag, 21. Mai**

16 Uhr, Historischer Rettungsbootschuppen am Weststrand. Filmvorführung der Deutschen Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger (DGzRS) mit den Filmen „Wir kommen“ und „Voll voraus“. Eintritt: frei.  
 17 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße. Jugendtreff.  
 19 Uhr, Tanzraum in der Sporthalle an der Mühle. TuS-Reha-Sportgruppe für Erwachsene trifft sich.  
 15.30 Uhr, Holzsteg am Salzwiesenlehrpfad im Surfbecken. Watt für Zwerge. Ein kinderfreundlicher Wattausflug. Dauer ungefähr 1,5 Stunden. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter Telefon 04932/2001 ist erforderlich. Bitte Handtuch und Wasser zum Säubern der Füße mitbringen. Kosten: Erwachsene fünf Euro, Kinder drei Euro, Familien 13 Euro.  
 16 Uhr, Sporthalle an der Grundschule. TuS-Reha-Sportgruppe für Kinder.  
 16 Uhr, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2. Der Bridge-Kreis Norderney trifft sich.  
 16.30 Uhr, Gymnastikhalle des Jugend- und Gästehauses Klipper an der Jann-Berghaus-Straße. Die Kinder-Reha-Sportgruppe des Norderneyer HV trifft sich.  
 17 Uhr, Tanzraum in der Sporthalle an der Mühle. TuS-Reha-Sportgruppe für Jugendliche.

**Sonntag, 22. Mai**

8.30 Uhr, Badefeld am Nordstrand. Yoga-Lauf (meditatives Laufen).  
 15 Uhr, Rettungsbootschuppen am Weststrand. Besichtigt werden kann das historische Rettungsboot „Fürst Bismarck“ sowie eine Ausstellung über den Werdegang der Rettungsstation Norderney.  
 17 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße. Das Stück „Piratten“ wird aufgeführt. Eintritt: vier Euro.  
 19.30 Uhr, Kurplatz. Traditionelles Pfingsbaumaufstellen durch die Spielschar des Heimatvereins Norderney.

den erzählt und vorgelesen. Dauer ungefähr 30 Minuten. Eintritt: zwei Euro.

17 Uhr, Bibliothek im Conversationshaus. „Fischerhemds Friends“ präsentieren ihr Frühjahrsprogramm „Wir warten auf das Christkind“. Eintritt: frei.

**Montag, 24. Mai**

9.15 Uhr, Tanzraum in der Sporthalle an der Mühle. Die TuS-Reha-Sportgruppe für Erwachsene trifft sich.  
 15.30 Uhr, Holzsteg am Salzwiesenlehrpfad im Surfbecken. Watt für Zwerge. Ein kinderfreundlicher Wattausflug. Dauer ungefähr 1,5 Stunden. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter Telefon 04932/2001 ist erforderlich. Bitte Handtuch und Wasser zum Säubern der Füße mitbringen. Kosten: Erwachsene fünf Euro, Kinder drei Euro, Familien 13 Euro.  
 16 Uhr, Sporthalle an der Grundschule. TuS-Reha-Sportgruppe für Kinder.  
 16 Uhr, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2. Der Bridge-Kreis Norderney trifft sich.  
 16.30 Uhr, Gymnastikhalle des Jugend- und Gästehauses Klipper an der Jann-Berghaus-Straße. Die Kinder-Reha-Sportgruppe des Norderneyer HV trifft sich.  
 17 Uhr, Tanzraum in der Sporthalle an der Mühle. TuS-Reha-Sportgruppe für Jugendliche.

halle an der Mühle. TuS-Reha-Sportgruppe für Erwachsene.  
 20 Uhr, Bademuseum. Eine abendliche Führung durch das Bademuseum inklusive einem Freigetränk. Eintritt: fünf Euro.  
 20 Uhr, Schützenhaus an der Meierei. Sportschießen für Gäste.  
 20 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße. Der Posaunenchor trifft sich.

**Dienstag, 25. Mai**

10 Uhr, Badehaus. Ein sanftes Training für eine starke Körpermitte nach Pilates.  
 11 Uhr, Inselkirche. Kirchenführung mit dem Kurpastor.  
 11 Uhr, Teehaus. Öffentliche Führung mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren durchs Fischerhaus-Museum. Treffpunkt ist am Teehaus. Eintritt: drei Euro.  
 14 Uhr, Reisebüro am Kurplatz. „Norderney erfahren“. Eine locker geführte Fahrradtour mit Erklärungen über die Insel. Dauer zirka 2,5 Stunden, Fahrstrecke zirka zwölf Kilometer. Voranmeldung im Reisebüro gegenüber der KURIER-Geschäftsstelle ist erforderlich. Fahrrad bitte mitbringen. Kosten: fünf Euro.  
 14.30 Uhr, Bänke am Campingplatz „Um Ost“. Watt intensiv – Das Wattenmeer mit allen Sinnen erleben. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter Telefon 04932/2001 ist erforderlich. Dauer ungefähr zwei Stunden. Kosten: Erwachsene sechs Euro, Kinder vier Euro, Familien 16 Euro. Bitte Handtuch und Wasser zum Säubern der Füße mitbringen.  
 16 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße. „Der Froschkönig“ wird aufgeführt. Eintritt: vier Euro, Gruppen bei Voranmeldung drei Euro.  
 17.45 und 19 Uhr, Sporthalle Jugend- und Gästehaus Detmold an der Lippestraße. Die Erwachsenen-Reha-Sportgruppe des Norderneyer HV trifft sich.  
 18 Uhr, Sportplatz an der Mühle. Sportabzeichenabnahme.  
 18 Uhr, Badehaus. Die Rheumaliga trifft sich.  
 19.30 Uhr, Bibliothek im Conversationshaus. Tänze der Lust und Freude mit Linedance, Folklore, Square- und Konradance sowie Round Dance und vieles mehr. Bitte leichtes Schuhwerk mitbringen. Eintritt: fünf Euro.

20 Uhr, Martin-Luther-Haus. Ein ökumenischer Abend mit dem Thema „Keiner glaubt mehr richtig“ oder „Renaissance der Religionen“.

**Mittwoch, 26. Mai**

8 Uhr, Haus der Insel. Wochenmarkt.  
 14.45 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße. Kindertreff.  
 15 Uhr, Conversationshaus. Ein Kindernachmittag mit Kraut und Rübe mit dem Titel „Spukt es auf dem Dachboden“. Eintritt: vier Euro.  
 16.15 Uhr, Conversationshaus. „Ge(h)zeiten“ – Ein historischer Spaziergang. Eine Stadtführung zu den Schauplätzen von Geschichte und Überlieferung mit dem Stadtarchivar. Entfällt bei Regen. Gebühr: vier Euro.  
 18 und 19 Uhr, Tanzraum in der Sporthalle an der Mühle. TuS-Reha-Sportgruppe für Erwachsene.  
 19.45 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße. Der Gospelchor trifft sich.  
 20 Uhr, Kinderspielhaus „Kleine Robbe“. Yoga-Abend (Chi-Yoga). Bitte Wolledecke und bequeme Kleidung mitbringen.  
**Donnerstag, 27. Mai**  
 11 Uhr, Teehaus. Eine öffentliche Führung mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren durchs Fischerhaus-Museum. Treffpunkt ist am Teehaus. Eintritt: drei Euro.  
 12 Uhr, Massagepraxis Nordstrandperle an der Moltkestraße 2-5. Wassergymnastik-Gruppe des Norderneyer HV.  
 15 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße. Kindertreff für Kinder ab fünf Jahren.  
 16 Uhr, Holzsteg am Salzwiesenlehrpfad. Watt für kleine Forscher. Familien mit Kindern von fünf bis acht Jahren gehen Wattbewohnern auf die Spur. Dauer ungefähr 1,5 Stunden. Anmeldung im Nationalparkhaus unter Telefon 04932/2001 ist erforderlich. Kosten: Erwachsene fünf Euro, Kinder drei Euro, Familien 13 Euro. Bitte Handtuch und Wasser zum Säubern der Füße mitbringen.  
 16 Uhr, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2. Der Bridge-Kreis Norderney trifft sich.  
 16 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße. Das Stück „Die drei kleinen Schweinchen“ wird aufgeführt. Eintritt: vier Euro, Gruppen bei Voranmeldung drei Euro.

18 Uhr, Gymnastikhalle Gästehaus Klipper, Jann-Berghaus-Straße 40. Die Erwachsenen-Reha-Sportgruppe des Norderneyer HV trifft sich.

**Freitag, 28. Mai**

9.30 Uhr, Nationalpark-Haus. Meereskunde für Anfänger. Meer erleben mit Fischfang, Muschelkunde und Krabbenpulen. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter Telefon 04932/2001 ist erforderlich. Dauer ungefähr zwei Stunden. Kosten: Erwachsene sechs Euro, Kinder vier Euro, Familien 16 Euro.  
 10 Uhr, Conversationshaus. Das Zaubertheater Altfunxsiel präsentiert von 10 bis 13 Uhr eine Veranstaltung zum Mitzaubern mit dem Titel „Zaubern leicht gemacht“ für Kinder von 6 bis 14 Jahren. Kursdauer 3 x 45 Minuten, Eintritt: zwölf Euro. Voranmeldung im Service-Center am Kurplatz erbeten.  
 11.15 Uhr, Badehaus. Die Rheumaliga trifft sich.

**NOTDIENSTE**

Der Ärzte- und Apothekendienst von Freitag, 21. Mai, bis Dienstag, 25. Mai, 8 Uhr:

Polizei ☎ 110  
 Feuerwehr und Rettungsdienst ☎ 112  
 Krankentransporte ☎ 04941/19222

**ÄRZTE**

**Sonnabend:**  
 Dr. Wehner, Mühlenstr. 1,  
 ☎ 04932/1013.

**Sonntag:**  
 Dr. Oswald, Wilhelmstr. 5,  
 ☎ 04932/3000.

**Montag:**  
 Herr Bomhard, Mühlenstr. 1,  
 ☎ 04932/84266.

**ZAHNÄRZTE**

Zahnärztlicher Notdienst, telefonisch erfragen unter:  
 Praxis Carstens, ☎ 04932/991077. Dres. Willms/Cakir, ☎ 04932/1313. Dr. Zovko, ☎ 04932/3999.

**APOTHEKEN**

**Freitag:**  
 Kur-Apotheke, Kirchstr. 12,  
 ☎ 04932/927000.

**Sonnabend bis Montag:**  
 Park-Apotheke, Adolfsreihe 2,  
 ☎ 04932/92870.

**SONSTIGES**

Krankenhaus Norderney, Träger: Allergie- und Hautklinik mit den Abteilungen Dermatologie, Chirurgie, Innere Medizin und Belegabteilung Gynäkologie sowie Dialysezentrum, Lippestraße 9 bis 11, ☎ 04932/8050. Kliniken: Klinik Norderney der Deutschen Rentenversicherung Westfalen, Kaiserstraße 26, ☎ 04932/8920. Nordseeklinik, Bülowallee 6, ☎ 04932/880. Polizei: Dienststelle Knyphausenstraße 7, ☎ 04932/92980 und 110. Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt: ☎ 04941/973222. Frauenhaus Aurich: ☎ 04941/62847. Frauenhaus Emden: ☎ 04921/43900. Giftnotruf: 0551/19240. Elterntelefon: ☎ 0800/1110550. Kinder- und Jugendtelefon: ☎ 0800/1110333.  
 (Ohne Gewähr)

**SCHIFFSFAHRPLAN**

15. März bis 27. Juni 2010

Norddeich Norderney ab

täglich	
6.15 Mo.-Sa.	6.15
7.30	Mo.-Sa. 7.30
8.45	8.45
10.30	10.15
11.45	11.45
13.30	13.15
15.30	15.15
16.45	16.45
18.15	18.00

zusätzlich freitags  
 20.30\* 19.15\*

\*auch am Do., 01.04., Mi., 13.05. und Mi., 02.06.2010

**IMPRESSUM**

Gesamtherstellung: Osthreischer KURIER GmbH & Co, KG Stellmacherstraße 14, 26506 Norden.  
 Geschäftsführer: Christian Basse  
 Redaktion: Thomas Aldick, Manfred Menssen, Manfred Reuter  
 Anzeigen: Dorothea Christians, Ludwig Freesemann  
 Vertrieb: Benjamin Oldewurtel, Horst Kaprolat  
 Druck: Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.  
 Telefon: siehe Seite 1  
 Erscheinungsweise: einmal wöchentlich.

**CHOR-KONZERT**



Am Sonnabend um 20 Uhr beginnt ein Konzert des Norderneyer Insel- und Jugendchors mit dem Titel „Alles, was gut tut“ in der evangelisch-lutherischen Inselkirche. Der Eintritt ist frei, es wird für die kirchenmusikalische Arbeit gesammelt.

**Sonntag, 23. Mai**

17 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße. „Märchen aus aller Welt“ wer-

17 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße. Der Jugendchor trifft sich.  
 19 Uhr, Tanzraum in der Sport-

**NORDERNEY AUS DER LUFT**



Liebe Leser! Dieses Foto können Sie unter Telefon 04932/86969-10 auf Norderney oder unter Telefon 04931/925227 in Norden bestellen. In unserer Geschäftsstelle in der Wil-

helmstraße 2 auf Norderney nehmen unsere Mitarbeiter Ihre Bestellung auch gern persönlich entgegen. Ein Fotoposter im Format 20 x 30 cm ist für 14,80 Euro, im Format 30 x 45

cm für 20,80 Euro und im Format 40 x 60 cm für 24,80 Euro zu haben. Die Bestellnummer lautet: Norderney Kurier 120.

FOTO: STROMANN

**BEILAGEN**

Eine Teilaufgabe enthält Prospekte der Firma Möbel Hummerich. Wir bitten um Beachtung.

# Angriffswirbel lässt nach der Pause nach

**SPORT** D-Jugend-Fußballer des TuS unterliegen Dodesheide

**NORDERNEY/TRE** – Das verlängerte Wochenende nutzten auch die Osnabrücker Fußballer der D-I-Juniorenmannschaft des SSC Dodesheide für ihre Mannschaftsfahrt nach Norderney. Untergebracht waren Spieler, Trainer Uwe Jursch und Co-Trainer Günter Oswald sowie Angehörige in der Jugendherberge Dünensender.

Doch neben dem Training am Strand und einer Inselrallye zog es die jungen Fußballer selbstverständlich auf den Fußballplatz. Nach Kontaktaufnahme mit dem TuS Norderney kam es schließlich kurzfristig am vergangenen Sonnabend zum Freundschaftsspiel zwischen dem SSC und der D-Jugendmannschaft der Insel. Als Schiedsrichter wurde der auswärtige Trainer Uwe Jursch benannt, der mehr als 100 Spiele für den VfL Osnabrück bestritt und nach dem Wechsel zu Hannover 96 im Jahr 1991 nur ein Jahr später mit seinen „Roten“ DFB-Pokalsieger wurde.

Bereits zu Spielbeginn zeigte sich die Osnabrücker Mannschaft äußerst leistungsstark,



Die TuS-Abwehr hatte viel zu tun.

FOTO: TREBSDORF

und in den ersten Minuten fielen auch schon einige Tore. Obwohl der TuS-Torwart viele Schüsse abwehren konnte, kam es zur Halbzeit zu einem satten 0:9 für den SSC.

Nicht ganz so dramatisch erwies sich die Begegnung nach der Pause. Mit zunehmender Abwehrstärke des Insel-Vereins gab es lediglich noch zwei weitere Tore des Gegners.

Nach langer Vorlage des

Keepers Ole Trebsdorf gelang dem TuS schließlich noch ein Ehrentreffer durch Max Rosenboom.

Mit einer 1:11-Niederlage verließen die TuS-Spieler mit Trainer Heiko Trebsdorf den Platz, jedoch ohne die Köpfe hängen zu lassen. Da es sich um ein Freundschaftsspiel handelte, wurde dieses Match als lehrreiches Training für das nächste Punktspiel angesehen.

## Erste Niederlage für den TuS in der Rückrunde

**NORDERNEY/SL** – Nach einer erfolgreichen Rückrunden-Serie ohne Niederlage mussten die Schützlinge von Trainer Ludwig Weber bei der heimstarken SG Pilsum/Manslagt eine in der Höhe unverdiente 0:2-Niederlage hinnehmen.

Norderney war zwar auf dem schlecht bespielbaren Platz in Pilsum über eine Stunde spielerisch überlegen, fing sich aber danach durch André Okkenga ein unglückliches Tor ein. Danach gestaltete sich das Norderneyer Spiel sehr unkontrolliert, und Pilsum nutzte die Gunst der Stunde zum 0:2, abermals durch Okkenga.

Fazit der Begegnung: Insgesamt war es kein gutes Spiel, und Pilsum/Manslagt war keine Spitzenmannschaft. Torhüter Dennis van Bömmel, der Steffen Groneberg vertrat, verhinderte mit guten Paraden eine höhere Niederlage.

Am Pfingstmontag um 14 Uhr erwarten die Insulaner nun im Nachholspiel Tura Marienhafte II und am Sonntag, 30. Mai, geht es im letzten Spiel der Saison 2009/2010 gegen den Tabellenführer Spvgg Upleward um 14 Uhr.

## DIE WOCHENSCHAU

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

## OSTFRIESISCHER KURIER

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

### MONTAG, 17. MAI

#### Museen für ein Miteinander

Kultur Viele Gäste im Heimatmuseum



### DIENSTAG, 18. MAI

#### Für die Hunde ging es um die Wurst

Zuchtschau Schönheit alleine reicht nicht aus



### MITTWOCH, 19. MAI

#### Kurverwaltung geht von weiterer Steigerung aus

Tourismus Vermieterversammlung im Conversationshaus



### DONNERSTAG, 20. MAI

#### Salverius bietet Kompromiss an

Politik Bunker-Grundstücke Thema eines Runden Tisches der CDU – BI spricht von „Zensur“



Termine und Service: Thomas Fastenau, Telefon: 0 49 32/8 69 69 10, E-Mail: norderney@skn.info

### ÄRZTE

Dr. Klaus de Boer; Badearzt, Allgemeinmediziner, Moltkestraße 8, ☎ 04932/2388.

Thorsten Bomhard; Facharzt für Frauenheilkunde und Geburtshilfe, Mühlenstraße 1, ☎ 04932/84266.

Wolfgang Götze; Badearzt, prakt. Arzt, Moltkestraße 8, ☎ 04932/2388.

Dr. Frank Huwe; Badearzt, Facharzt für Allgemeinmedizin, Chirotherapie, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/927083.

Barbara Junkmann-Brügge-mann; Badeärztin, Hautärztin, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/991300.

MVZ – Praxis für Allgemeinmedizin und Innere Medizin; Dr. Wilm Lahme (Allgemeinmedizin/Notfallmedizin); Roelf Robisch (Innere Medizin/Gastroenterologie); Adolfsreihe 2, ☎ 04932/92400.

Dr. Peter Oswald; Badearzt, Facharzt für Allgemein- u. Betriebsmedizin, Wilhelmstraße 5, ☎ 04932/3000.

Dr. Jörg Wehner; Facharzt für Kinder- und Jugendheilkunde, Pulmologie und Allergologie, Badearzt, Mühlenstraße 1, ☎ 04932/1013.

Praxis Dr. Horst und Dr. Ulrike Schetelig; Psychotherapeut/in, Emsstraße 25, ☎ 04932/2922.

### GEÖFFNET

Die Tourist-Information im Conversationshaus: Montag bis Freitag von 9 bis 17 Uhr sowie Sonnabend und Sonntag von 10 bis 13 Uhr.

Das Badehaus: täglich von 9.30 bis 21.30 Uhr; Wellenbad täglich von 9.30 bis 18 Uhr; Damensauna: mittwochs von 14 bis 21.30 Uhr; FKK-Baden: donnerstags von 18 bis 23 Uhr.

Die evangelisch-lutherische Inselkirche: Montag bis Donnerstag von 8 bis 17 Uhr und Sonntag nach dem Gottesdienst bis 17 Uhr.

Die katholische Kirche Stella Maris: Dienstag von 15 bis 17 Uhr, Mittwoch von 10 bis 12 Uhr und 16 bis 18 Uhr, Freitag von 15 bis 17 Uhr und Sonnabend von 11 bis 12 Uhr.

Die Pfarrkirche St. Ludgerus: täglich von 8 bis 20 Uhr.

Das Jugendzentrum: Dienstag bis Freitag von 15 bis 22 Uhr, Mittwoch von 16 bis 18 Uhr Kindernachmittag für Kinder von sechs bis 13 Jahren.

Die Bibliothek im Conversationshaus: Montag, Mittwoch und Freitag von 10 bis 12.30 Uhr, Dienstag, Donnerstag und Sonnabend von 16 bis 19 Uhr.

Der Leuchtturm: Täglich von 14 bis 16 Uhr.

Das Bademuseum am Weststrand: Dienstag bis Sonntag von 11 bis 16 Uhr.

Das Nationalpark-Haus am Hafen: dienstags bis freitags von 10 bis 18 Uhr, sonnabends und sonntags von 13 bis 18 Uhr. Montag geschlossen. Eintritt: Erwachsene zwei Euro, Kinder ein Euro und Familien fünf Euro. Gruppenführungen: ☎ 04932/2001.

### KIRCHEN

Ein Gesprächskreis mit dem Titel „Bibel teilen“ beginnt freitags um 20.30 Uhr in der Kirche Stella Maris.

Die Bücherstube im Martin-Luther-Haus, Kirchstraße 11, wird sonntags von 11.15 bis 12.30 Uhr geöffnet.

Der Lesetreff in der Bücherstube im Martin-Luther-Haus beginnt mittwochs um 16 Uhr.

Der Bibelkreis der Evange-

lisch-freikirchlichen Gemeinde (Baptisten) trifft sich mittwochs um 20 Uhr in der evangelischen Genezareth-Kapelle an der Benekestraße 27.

### GOTTESDIENSTE

#### KATHOLISCHE KIRCHE

#### Freitag, 21. Mai

19.30 Uhr: Eucharistiefeier in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

21 Uhr: Pfingstnovene mit einem Gebet um den heiligen Geist in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

#### Sonnabend, 22. Mai

17 Uhr: Beichtmöglichkeit in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

18.30 Uhr: Eucharistiefeier am Vorabend in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

#### Sonntag, 23. Mai

10 Uhr: Eucharistiefeier in der Kirche Stella Maris.

11.30 Uhr: Eucharistiefeier in der Kirche Stella Maris.

14.30 Uhr: Gebet am Pfingsttag in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

19.30 Uhr: Eucharistiefeier in der Kirche Stella Maris.

#### Montag, 24. Mai

10 Uhr: Eucharistiefeier in der Kirche Stella Maris.

11.30 Uhr: Eucharistiefeier in der Kirche Stella Maris.

#### Dienstag, 25. Mai

16 Uhr: Rosenkranzgebet in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

#### Mittwoch, 26. Mai

19.30 Uhr: Eucharistiefeier in der Pfarrkirche Sankt Ludgerus.

#### Donnerstag, 27. Mai

11 Uhr: Eucharistiefeier in der Kirche Sankt Ludgerus.

### EV.-LUTH. KIRCHE

Jeden zweiten Freitag, 15 bis 17 Uhr, „Kirche mit Kindern“ im Martin-Luther-Haus (außerhalb der Ferien).

#### Sonntag, 23. Mai

10 Uhr: Gottesdienst mit musikalischer Begleitung des Kinderchors Norderney in der Inselkirche.

#### Montag, 24. Mai

10 Uhr: Gottesdienst mit Taufen in der Inselkirche.

#### Dienstag, 25. Mai

8.15 Uhr: Zehn-Minuten-Andacht in der Inselkirche.

### NEUAPOST. KIRCHE

Sonntags 9.30 Uhr, mittwochs 20 Uhr: Gottesdienst.

### EV. GENEZ. KAPELLE

#### Freitag, 21. Mai

17.15 Uhr: Kindergottesdienst.

#### Donnerstag, 27. Mai

20 Uhr: Bibelstunde.

### MÜLL

Öffnungszeiten der Müllumschlagstation, Unnert Diek, ☎ 04932/81730: Montags, mittwochs, freitags: von 8 bis 13 Uhr und von 14 bis 16 Uhr, dienstags und donnerstags: von 8 bis 13 Uhr.

### SONSTIGES

Eine Aufführung des Laientheaters Norderney mit dem Titel „Ein Joghurt für zwei“ startet Freitag, 28. Mai, um 20 Uhr im Kurtheater. Eintritt: Vorverkauf im Reisebüro sieben Euro, an der Abendkasse acht Euro.

# Gesundelixiere: Meerwasser und Schlick

**TEIL 6** Wirkungsvoller Einsatz der Heilkräfte des Meeres gegen Rheuma, Neurodermitis, Schuppenflechte und Ekzeme

Bei den warmen Seewasserbädern spielen Schlick und Meer eine bedeutende Rolle.

**NORDERNEY** - In den Kurmittelhäusern oder Badehäusern kommen vorwiegend warme Seewasserbäder zur Anwendung; aus diesem Grund wurden sie früher auch als Warmbadehäuser bezeichnet.

Die ehemaligen Warmbadehäuser, Kurmittelhäuser und das jetzige Badehaus bilden das Therapiezentrum der Insel, das ganz der Gesundheit gewidmet ist. Hier werden die örtlichen Heilmittel angewandt und die Heilkräfte des Meeres durch den Badearzt speziell eingesetzt. Da ist an erster Stelle das Seewasser zu nennen. Es wird am Weststrand aus dem Meer gepumpt und naturbelassen, nur gefiltert und erwärmt, nach ärztlicher Vorschrift angewandt. Es ist ein lebendes Wasser: Sauerstoff und alle natürlichen Elemente bleiben erhalten.

## 37 Bestandteile

Wer sich genauer mit der Zusammensetzung des Seewassers beschäftigt, stellt 37 Bestandteile fest – darunter 27 Spurenelemente. Dabei kann man noch zwischen den positiv oder negativ geladenen elektrischen Elementen (Anionen und Kationen) unterscheiden. Kurz und gut: Meerwasser ist ein Gesundheitscocktail, der seit Jahrtausenden durch die Natur in der Nordsee zusammengestellt wird. Dem Meerwasser können auch Medikamente zugesetzt werden, oder Luftperlen können das Salzwasser zum Sprudeln bringen – ein sehr belebender Effekt. Aus der Tiefe der Nordsee gewonnen, lässt sich das Meerwasser als Biomaris-Trinkkur innerlich anwenden. Außerdem gibt es Seewasser in Kosmetika und viele andere Anwendungsmöglichkeiten.

Ein ganz besonderes ortsgebundenes Kurmittel ist der Meeresschlick, ein Grundpfeiler der Thalasso-Therapie. Schlick ist die konzentrierteste Biomasse der Welt und wird auch als „Heilerde“ des Meeres bezeichnet. Er besteht aus drei wesentlichen Komponenten: durch Wellenbewegung feinst gemahlene Mineralien, feinst geriebene Meeresspizenteile und Seewasser. Meistens wird der Schlick aus dem Wattenmeer gewonnen, das zweimal am Tag von der Flut überspült wird.

Der Seewasseranteil im Schlick liegt bei etwa 50 Prozent, die organische Substanz bei etwa zehn Prozent. Sie

besteht im Wesentlichen aus fein geriebenen Plankton, Diatomeen (einzelligen Algen), Bodenorganismen, Seegras und Torf. Die Mineralien, die noch rund 40 Prozent ausmachen, bestehen zu einem Zehntel aus Kalk – was leicht mit dem fein gemahlener Schill (Schalen von abgestorbenen Muscheln) zu erklären ist – und verschiedenen Sandfraktionen. Davon sind 80 Prozent Quarzsande und die restlichen 20 Prozent verschiedene andere Mineralien. Schlick enthält also organische und unorganische Bestandteile.

Er ähnelt nicht zufällig dem Moor. Die Moorbildung begann 9000 Jahre vor Christi. Das Moor besteht fast ausschließlich aus organischen Bestandteilen von abgestorbenen Wäldern, Sträuchern und Pflanzen, die unter Luftabschluss geraten sind. Fango dagegen ist reiner Mineralschlamm vulkanischen Ursprungs und enthält fast ausschließlich anorganische Inhaltsstoffe.

## Schlick gegen Rheuma

Schlick bezeichnet man auch als Kolloid. Kolloide sind Stoffe, die sich wegen der Größe ihrer Teilchen nicht echt lösen, sondern im Lösungsmittel (in diesem Fall dem Seewasser) sehr fein verteilen.

Die feinen Bestandteile von 5 bis 50  $\mu$  ( $1 \mu = 1/1000$  Millimeter) bewirken den Schmier-Effekt. Auf zirka 40 Grad erwärmt, wird der Meeresschlick gegen rheumatische Krankheiten im weit gefassten Sinn eingesetzt; er zeichnet sich durch ein großes Wärmehaltungsvermögen aus. Von fachkundiger Hand des Bademeisters aufgetragen, können die jahrhundertalten mineralischen und organischen Bestandteile des Meeresschlicks ihre Heilkraft entfalten. Erst wenn man nach der Behandlung abgeduscht wird, erkennt man, wie fein der Schlick ist, denn wie Tinte oder Tusche sind die Bestandteile in die Hautporen eingedrungen.

Eingesetzt wird Schlick in der Wärmetherapie vornehmlich zur Behandlung rheumatischer Erkrankungen, zur Förderung der Durchblutung und Entspannung der Muskulatur. Auch Neurodermitis, Schuppenflechte und Ekzeme werden mit Meeresschlick behandelt.

Die Heilung und die Rehabilitation im Heilklima der Nordsee wird Forscher auch in Zukunft noch in Atem halten. Die Seebadeanstalt wurde am Anfang ausschließlich von Medizinern geleitet. Über das neue Seebad Norderney



Meerwasser ist nicht nur zum Baden da – es fördert auch durch Trinkkuren die Gesundheit und lässt sich äußerlich anwenden.



Das Meer ist eine Naturgewalt, die den Menschen seit jeher fasziniert.

FOTO: STROMANN

und die Anwendung des Seewassers sind viele Schriften verfasst worden – zum Beispiel 1815 „Beschreibung der Insel Norderney und ihrer Seebade-Anstalten“ von Dr. Friedrich Wilhelm von Halem, 1836 „Über das Seebad und das Norderneyer Seebad“ von Dr. Mühry, 1842 „Die Seebadeanstalten auf der Insel Norderney in ihrem gegenwärtigen zu Stande“ von Dr. Blum und „Verhaltensregeln bei dem Gebrauche des Seebades“ von Dr. Flügge.

Die Betreuung der wachsenden Anzahl der Kurgäste erfolgte später durch die sogenannten Badeärzte, die spezi-

ell auf die Anwendung der örtlichen Kurmittel geschult sind. Ein Badearzt plant und begleitet eine ambulante Badekur. Hierzu untersucht er die Patienten und verschreibt anschließend die geeigneten Anwendungen.

## Badekommissar in Saison

Bald nach der Übernahme des Bades durch die hannoversche Regierung nach der französischen Besatzungszeit wurde ein Badekommissar bestellt. Während der Saison übte er auch die Polizeigewalt auf der Insel aus. Der Staat machte nun seinen Einfluss geltend:

Norderney entwickelte sich zu einem Staatsbad. Der Badekommissar – heute Kurdirektor – war ein Saisonjob, den meistens ein höherer Regierungsbeamter innehatte. Badekommissare unterlagen offenbar ganz bestimmten Auswahlkriterien, es waren Herren mit Adelstitel wie Graf, Fürst, Freiherr und Rittmeister. Auch heute noch gibt es offensichtlich keine klaren Berufsbilder für diesen Job. In der heutigen Zeit werden zunehmend sogenannte Touristiker, oder wie man heute auch zu sagen pflegt, Touristikmanager, eingesetzt.

Diese Serie informiert über die Wandlung des Fischerdorfes Norderney zum Nordseeheilbad. Die Ausarbeitung schildert anschaulich und plausibel die Entwicklung in dem vergangenen Jahrhundert auf der Insel. Autor ist der Dipl.-Ingenieur und Architekt Jann Saathoff. Der 1937 in Osteel (Ostfriesland) geborene Fachmann zog 1940 nach Norderney und war von 1972 bis zu seinem Eintritt in den Ruhestand (2000) als Bauamtsleiter Stadtbaumeister der Insel Norderney. Zuvor war Saathoff zwölf Jahre lang in den Diensten des Staatshochbauamtes Norden und zuständig für die baulichen Anlagen des Staatsbades Norderney. Seinen Beruf erlernte er von der Pike auf, ging auf der Insel zur Schule, machte im Tischlerhandwerk die Gesellenprüfung und studierte in Oldenburg das Bauwesen.



Zu den Grundpfeilern der Thalasso-Therapie gehört neben dem Meerwasser der Schlick.

FOTOS (2): ITES



Über die Seewasserleitung, deren Anschluss-Stützen am Strand von Norderney zu sehen sind, wird das Norderneyer Badehaus stets mit frischem Meerwasser versorgt.



In freudiger Erwartung eines großen Besucheransturms posierten die Mitglieder des Heimatvereins Norderney in ihren Trachten bei strahlend blauem Himmel vor dem „Star“ des Museumsfestes 2010: dem Omnibus-Pferdeanhänger mit der Nummer 19.



Auf den bemalten Bettlaken wurde das Museumsfest angepriesen.

## Museumsfest am Fischerhaus



Viele Besucher waren gekommen, um mit dem Heimatverein zu feiern.



Einige der Besucher konnten das Kaispielen erlernen.



Jan-Hendryk Bas am Akkordeon, Irmgard Heckelmann und Christa Wessels bei der Teezeremonie (von links).

**Kartenvorverkauf**

Infos unter Tel.  
(0 49 31) 925-149

**Konzerte**

- 24.05.10 DJ BOBO „Fantasy“**  
19.00 Uhr AWD-Dome, Bremen ab € 24,00
- 29.05.10 Torfrock**  
20.00 Uhr Sportgelände Thünerweg, Großheide € 19,50
- 31.05.10 KISS**  
**Sonic Boom over Europe**  
20.00 Uhr Color Line Arena Hamburg € 61,50
- 01.06.10 Scorpions**  
19.30 Uhr TUI Arena, Hannover ab € 55,60
- 16.06.10 Mark Knopfler Live 2010**  
20.00 Uhr Color Line Arena, Hamburg ab € 53,45
- 16.07.10 Pur Open Air 2010**  
20.00 Uhr Marktplatz, Cloppenburg € 39,00
- 17.07.10 Pur Open Air 2010**  
20.00 Uhr Marktplatz, Cloppenburg € 39,00
- 19.07.10 GlasBlasSing Quintett**  
**Keine Macht den Dosen -**  
**Liedgut aus Leergut**  
20.00 Uhr Indoor-Spielpark Sturmfrei - Neßmersiel € 17,00
- 23.07.10 Jim Howley „Blues und Folk“**  
20.00 Uhr Bürgerhaus Norden € 12,00
- 04.08.10 Rock Pop Klassik**  
20.00 Uhr Sparkassen-Arena, Aurich ab € 15,00
- 05.08.10 Wacken Open Air**  
17.00 Uhr Wacken bei Itzehoe Op. Gelände € 135,65
- 18.08.10 Jamie Cullum**  
19.00 Uhr Stadtpark Freilichtbühne, Hamburg € 42,20
- 28.10.10 A-HA**  
**- Ending On A High Note -**  
**Farewell Tour 2010**  
20.00 Uhr Color Line Arena Hamburg ab € 51,00
- 30.10.10 Status Quo**  
**with guest Spider Murphy Gang**  
20.00 Uhr Nordseehalle Emden ab € 47,10
- 10.11.10 Peter Maffay und Band**  
20.00 Uhr Bremen Arena ab € 46,90
- 11.11.10 Die Fantastischen Vier**  
**Für Dich Immer Noch Fanta Sie Tour 2010**  
20.00 Uhr Bremen Arena ab € 38,50
- 26.11.10 Deep Purple & Special Guest**  
20.00 Uhr Weser-Ems-Messehalle, Oldenburg ab € 59,10

**abgesagt**

alle Preise ohne Gewähr

**Unsere Außendienstmitarbeiter auf Norderney besuchen Sie gerne!**

**Rufen Sie an, wir beraten Sie gerne in allen Anzeigenfragen!**



**Ilka Rah**  
☎ 0 49 31 / 925-161

**Norderney Kurier**

**Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney**



**Heiko Schoolmann**  
☎ 0 49 31 / 925-155

Audi	Mazda	Mercedes	Smart
<p><b>80 B 4</b>, 140tkm, TÜV 10/10, silber, ☎ 0162-2098776</p> <p><b>80 B3</b> zu verkaufen VS. ☎ 01578-2356805</p> <p><b>A 4 Avant, 2,0 TDI</b>, EZ 06, 140 PS, 128tkm, schwarz, SH, Xenon, PDC usw., FP 13.300,-€, ☎ 0177-8884434</p> <p><b>Audi A3 Sportback, 2,0 TDI (DPF)</b>, 140 PS, Bj. 12/05, delphingraumet., 88tkm, Klima, Alu, Sitzhzg, etc., VB 13.900,- ☎ 0178-2890637</p>	<p><b>Mazda MX-5 Silver Blues</b> Bj. 03, 24.700 km, top gepflegt, blaue Lederausstattung, Kofferträger, original MX-5 Koffer, 9.500,- €. Tel. (04421) 201709 od. (0171) 3128444</p> <p><b>626 Coupe</b>, TÜV neu, VB 1.450,-€, ☎ 04941-6042492</p> <p><b>Mazda 626 Automatic</b>, EZ 07/96, TÜV 07/11, gepfl., Garagenw., 5-tür., Benzin, Extr., VB 1.900,- €. 0160-7961510</p>	<p><b>Mercedes W 124 200 D</b> Bj. 90, HU/AU 5/11, Euro 2, sehr gepflegtes Fahrzeug, 189 tkm, VB 2.699,- €. Tel. (0172) 5317919</p> <p><b>DB-124 Diesel</b> Autom. Bj. 1988, TÜV abgel. Tel.04936/8245</p> <p><b>MB Vito CDI 108</b> Bj. 00, 80 tkm zu verkaufen. Tel. 04933/633</p> <p><b>Mercedes 190 E 1,8</b> Bj. 93, TÜV neu, VB 1400 €. Tel. (04934) 1560</p> <p><b>Oldtimer Mercedes Pegode</b> 230 SL, 106TKM, Leder, Faltdach u. Hardtop, BJ.66, Zustand 1,5, Papierus-Weiß, 50.000€, Tel. 04932-932025</p> <p><b>E 200 CDI Classic</b> EZ 10/05 km 96000 AutomatikNavigation, AHK weitere Extras€ 17.900 - Tel. 04971-1345</p> <p><b>C 200</b>, Sport, EZ 09/95, schw., tiefer, br., Tuning, kein Rost, Zust. 1a, 04948-992606</p> <p><b>CLK 200, Kompressor</b>, Cabrio, 130tkm, Bj. 2000, 9.500,- € von priv. ☎ 0163-1571452</p> <p><b>MB 200 D Autom.</b>, Bj. 1988, 248tkm, Euro 2, SD, AHK, SR + WR, TÜV 11/2011, VB 1.700,-€, ☎ 04941-6981285</p> <p><b>MB A 140</b>, EZ. 09/02, 82 PS, ca. 72tkm, HU/AU 09/11, ZV, eiFH, Klima, R/CD, AHK, VB. 6.500,-, ☎ 04943-2826</p> <p><b>MB E 200 Kompressor</b>, Elegance, NAVI, silber met., Bj. 2005, 1. Hd, 49 tkm, ☎ 0174-7149459</p> <p><b>MB E320T 4 Matic</b>, EZ. 99, Allrad, TÜV 12/2011, Klima, Leder, SH, ESP, 160tkm. VB. 7.500,-, ☎ 0173-4477426</p>	<p><b>Smart Cabrio</b> EZ 5/00, 87 Tsd. Km, SR auf Alu, Klima, unfallfrei, VB 3.750 € Tel. 04934/990389</p> <p><b>Smart CDI</b> for two mit Motorschaden, Bj. 02, 70tkm, Sonderausst., Pr.VS. ☎ 0173-6187782</p> <p><b>Smart ForTwo Pulse</b>, schw., Bj. 05/2000, 60tkm, TÜV 5/2011, SR + WR, R/CD, GD, VB 2.750,-€, 0176-41447187</p> <p><b>Smart</b>, 5/09, Hybridmotor, 71 PS, blaumet., LM-Felgen, VB 8.600,-€, ☎ 04947-509177</p>
BMW	Nissan	Opel	Toyota
<p><b>316i</b>, TÜV/AU neu, 102 PS, Klimavollauto., 0172-4241680</p> <p><b>BMW 320 i E36</b> Bj.10/95, Vollaussattung, Automatik, 172tkm, TÜV/ASU 08/11,2850€, Tel.01623338679</p> <p><b>BMW E 30 Cabrio</b> 320 i, EZ 04/93, TÜV 11/11, gepflegter Zustand, 3500€. Tel. 04934/4691</p> <p><b>BMW 316 i</b> EZ 93, TÜV/AU 7/10, blau, 8fach bereift, Sportfahrwerk, sehr gepflegt, Preis: 2500,- €. Tel. 04931/167261</p> <p><b>BMW E 46 320TD Compact</b>, 150 PS, 158tkm, Bj. 6/04, Pr. VS, ☎ 04934-8044880</p>	<p><b>Nissan Micra 1.2 Visia</b>, 65 PS, EZ 08/2004, 68tkm, TÜV neu, silbermet., ABS, Klima, 8-f. bereift, CD/Radio, Scheckh., u.v.m., Verbr. 5 l, VB 4.500,-, ☎ 0179-9070151</p>	<p><b>Opel Vectra B</b> Bj. 96, AHK, TÜV 5/11, grün, 178 tkm, guter Zustand, SR-Alufelge, WR-Stahlfelge, 1.500,- €. Tel. (04461) 913694</p> <p><b>Opel Corsa</b> zu verkaufen. Tel. (04462) 3174</p> <p><b>Opel Zafira 1,6</b> grau, 77 kW, mit Klima, 22 tkm, Winterreifen, 12.500,- €. Tel. (04422) 998042</p> <p><b>Opel Corsa</b> Bj. 94, TÜV 8/11, CD, So.- u. Wi.-Reifen m. Felgen, Topzustand, 1.000,- €. Tel. (0178) 3127710</p> <p><b>Opel Corsa B 1,4</b> rot, EZ 01/96, 60 PS, 103 tkm, Schiebedach, 4-türig, TÜV 3/11, VS. Tel. (04971) 6049281</p> <p><b>Corsa C 1,2</b>, 75 PS, Bj. 02, TÜV/AU neu, gepflegt, 3200 €, Tel. 0152-24630372</p> <p><b>Opel Corsa B 2 Jahre</b> TÜV. Tel. 0152 27276970</p>	<p><b>Aygo Multi-Mode (Automatik)</b> Top, Bj. 11/06, VB 7.790,- €, ☎ 04941-994566</p>
Daewoo	Fiat	Ford	Peugeot
<p><b>Lanos</b>, Bj. 2001, 113tkm, TÜV/AU neu, Zahnriemen neu, Ganzjahresreifen, Radio/CD, VB 1.700,-€, 04944-2612</p> <p><b>Nexia GLX</b>, EZ 95, 150tkm, TÜV 11/10, Vollausst., Klima, VB 900,-€, ☎ 0172-7268653</p>	<p><b>Punto</b>, 97, 125tkm, TÜV/AU neu, 1.300,-€, 0151-56293064</p>	<p><b>Ford Escort Cabrio</b> 1 1/2 Jahre TÜV, el. Dach, 8-fach bereift, VB 1.500,- €. Tel. (0176) 23233170</p> <p><b>Ford Fiesta</b> EZ 3/92, 60 PS, TÜV/AU 3/11, 125 tkm, VB 590,- €. Tel. (0160) 4921910</p> <p><b>Ford Ka 1,3</b> Bj. 98, 134.000 km, 37 kW, D3-Norm, TÜV/AU neu, 1.390,- €. Tel. (01520) 3651985</p> <p><b>Escort Champ</b>, grün metallic, EZ 97, 75 PS, 89 Tkm, o.TÜV, VB 750€. Tel. 04931/74874, ab 15 Uhr</p> <p><b>Fiesta</b>, Bj. 99, Klima, SV, 4-tür., weinrotmet., 131tkm, AHK, Diesel, 15 M. TÜV/AU, gepfl., 1.499,- 0176-84077182</p> <p><b>Fiesta</b>, EZ 05, 4-tür., 75 PS, VB 5.150,-€, 0175-4435041</p> <p><b>Fiesta</b>, EZ 8/94, TÜV/AU 3/11, gepfl., 650,-€, 04934-7664</p> <p><b>Ka</b>, Bj. 97, TÜV neu, 106tkm, gut. Zust., ☎ 0151-19549443</p>	<p><b>106</b>, Bj. 06/98, 45 PS, 82tkm, top gepflegt, VS, ☎ 0171-6888809</p> <p><b>307 Break</b>, schwarz, 65 kW/89 PS, EZ. 9/04, 59.200 km, HU/Asu 09/11, VB. 7.200,-, ☎ 04921-23537</p>
Hyundai	Mazda	Mercedes	Smart
<p><b>Hyundai Getz</b> Bj. 4/2003, TÜV/AU 4/12, 3-türig, Radio / Cassette, AHK, 72.000 km, VB 2.700,- €. Tel. (0171) 8096035</p> <p><b>Matrix Diesel</b>, 39tkm, EZ 5/07, 110 PS, TÜV/AU neu, schw., AHK, viele Extras, VB 9.200€, ☎ 0151-54706207</p>	<p><b>Mazda 121</b> Bj. 95, 178 tkm, TÜV 10/11, 73 PS, ZV, elektr. Faltdach, VB 1.100,- €. Tel. (04421) 966407</p>	<p><b>190E 1.8</b>, EZ 4/91, 104tkm, Automatik, Klima, VB 2.200,- €, ☎ 01511-0200351</p>	<p><b>Smart for two Cabrio</b> Neuwagen aus Gewinn, div. Extras, blaumet. VB: 12.500,-€ Tel.: (04934) 7798 ab 16 Uhr</p>
Renault	Seat	Smart	Toyota
<p><b>Twingo</b> Bj. 95, VB 680,-€. Tel. 01746008960</p> <p><b>Clio</b>, 1,21 6 V, EZ. 01/07, 41tkm, VB. 7.900,-, ☎ 04941-6972620</p> <p><b>Clio</b>, Bj. 7/96, TÜV 11/10, schwarz, 186tkm, Benziner, VB 1.322€, ☎ 0174-6527371</p> <p><b>Clio</b>, EZ. 94, TÜV/ASU 1 J., neue Reifen, an Bastler o. zum Ausschachten. VB. 450,-, ☎ 01520-6941437 Emden</p> <p><b>Megane</b>, Bj. 2002, 165tkm, Diesel, m. 2 kl. Mängel, 2.990 €, ☎ 0162-7001668</p> <p><b>Renault Kangoo</b>, EZ. 11/2006, TÜV neu, 71tkm, LKW Zulassung. VB. 5.300,-, ☎ 0173-4477426</p> <p><b>Renault Traffic</b> Kastenwagen, Diesel, Bj. 95. 0162-4098074</p> <p><b>Twingo 3.450</b>,- 0174-4416649</p> <p><b>Twingo 99</b>, 82tkm, TÜV neu, 4xAirb, 2.450€, 04941-984100</p>	<p><b>Seat</b> Bj. 1999, TÜV/ASU, silb-met, VB. 1.700,-, €. 01511-8193193</p>	<p><b>Smart</b> Smart for two Cabrio Neuwagen aus Gewinn, div. Extras, blaumet. VB: 12.500,-€ Tel.: (04934) 7798 ab 16 Uhr</p>	<p><b>Volvo</b> <b>Bastlerfahrzeug</b> Volvo 460 GL, Bj. 94, 157.000 km, TÜV 12/11, VB 1.100,- €. Tel. (0173) 7876542 Aurich</p> <p><b>Volvo 740GL</b>, Kombi, Bj. 86, TÜV 7/11, AHK. ☎ 04975-755593</p> <p><b>Motorräder/-roller</b> 1 <b>Motorradreifen</b> Metzler MEZ 2, 160/60 ZR 18, neu, 70 €, ☎ 0160-98767254</p> <p><b>50er Roller</b> MBK Nitro, 125er Vespa, zu verk. 04931/2031</p> <p><b>BMW F 650 GS Dakar</b> EZ 6/02, 7.100 km, TÜV 5/12, 37 PS, heizbare Griffe, hohe Sitzbank, VB 4.300,- €. Tel. (04975) 990017</p> <p><b>Mofa und 125er Roller</b> Garelli Mofa, von 1972, 299,- €; Peugeot Roller, Bj. 2000, 10 tkm, 799,- €. Tel. (0176) 96020448</p> <p><b>Kawasaki GPX 600 R</b> EZ 4/02, 8.900 km, VS. Tel. (0172) 5646786</p> <p><b>Hercules 125</b> (Peugeot baugleich), top gepfl., viel Zubehör wie neuer Helm usw., 560,- €. Tel. (04465) 945222</p> <p><b>125er MBK Roller</b> Bj. 91, 16.000 km, VS. Tel. (04971) 946299 oder (0152) 23551186</p> <p><b>Wanderer 98</b> Bj. 1938, Originalzustand, unrestauriert, zu verkaufen. Tel. (0174) 4533877</p> <p><b>Suzuki DR 650 RSE</b> Reise-Enduro, Bj. 95, TÜV 6/11, ca. 34.000 km, 34 kW, Kette, Reifen, Batterie i. O., 2. Hd., unfallfrei, VB 1.500,- €. Tel. (0171) 5101761 WTM</p> <p><b>Shopper Daelim VC 125 F</b> 11 kW, 14.000 km, Top Zustand, VB 650,- €. Tel. (0173) 7876542 Aurich</p> <p><b>Yamaha XJ 600 N</b> rot, Bj. 98, 13.000 km, HU 4/12, VB 1.850,- €. Tel. (0171) 5370459</p> <p><b>Yamaha DT 125 R Enduro</b> EZ 30.7.07, HU 7 /11, 1.450 km, 125 cm³, 11 kW / 15 PS, fast neuwertig, VB 2.800,- €. Tel. (04421) 367206 ab 18 Uhr</p> <p><b>Motorroller Thunderbike</b> silber, 5.382 km, Bj. 03, 45 km/h, VB 550,- €. Tel. (04422) 507731</p> <p><b>Gebr. Quad (150ccm)</b>, wenig km gelaufen zu verk., 1850€. Tel. 015204214065</p> <p><b>125er Piaggio Vespa</b> wenig gelaufen, zu verk. 04931/2031</p> <p><b>Suzuki GSX 1100 F</b> 57000 km, 98 PS, EZ. 93, SB,-Lenker, Koffer, TÜV u. Kettensatz neu, VB 2400,-€ Tel. 04934 6684</p> <p><b>Honda CB 500</b>, Bj. 82, Güllerpumpe, ☎ 0170-3807567</p>

SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33  
Mo.-Fr. 9.00-18.00 Uhr, Sa. 9.00-14.00 Uhr  
Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstr. 2  
Mo.-Fr. 9.00-17.00 Uhr, Sa. 9.00-12.00 Uhr

Motorräder/-roller

Yamaha YP 250 Top-Zustand, TÜV 04/12, Bj. 96, 46tkm, VB 1000€.

Aprilia Tuono RSV 1000, Bj. 03, 24.000 km, top gepfl., Racing-Kompl.-Ausstg., ca 148 PS, Reifen/TÜV neu, Pr. VS, 0170-7728363

BMW R 1100 RT, EZ 96, Vollausrüstung, blau, VB 3.900,-€, 04942-4690

Honda X4, viele Extras, EZ 99, VS, 0174/3106557 ab 17 h

Kawasaki EN 500 A Chopper, 1.200€, Hyosung GA 125 Chopper, 650€, 04945-1465

Kawasaki KLE 500 Nduro 04925-925540

Kawaski 600 GPX, 2 J. TÜV, weiß, 1.000,-, 0163-1571452

Motorroller Pegasus Sky 50, 1 Jahr gefahren, Preis VB 500,- € 04925-925540

Su. Gespann Dnepr M 72, auch rep.-bed., 04934-7000

Suzuki LS 650, EZ 96, 32.986km, TÜV/AU, Batt. neu, Einzelsitz, nato-oliv, FP 1.000,- €, 04921-33198

Top gepf. Kawa ZZR 600, Pr. VS, 04941-72976

Trike zu verk., VB 3.800,-€, 04977-939560

Rund ums Pferd

19jäh. Schimmelwallach, ca. 1,40 m, VB 700 €, zu verk., 04943-990991

3 Reitpferde zu verk., 3-, 4- bzw. 14jäh., 0175-4938771

Hübsches Damenreitpferd Stute, V.v. Sandro Hit-Donnerhall, aus Rigazzoni-Rubinstein, korrektes Fundament, solide Grundgangarten, brav, gesund, 1,61 m, Fuchs (nicht bunt), 4 Jahre, roh, anreiten VS, VB 2.950,- €. Tel. (0177) 2709563

Rund ums Pferd

Einspanner-Kutsche für Stm. ca. 140-1,55 m, für 4-6 Pers., zu verk. Tel. (04461) 967863 od. (0171) 2445547

2 Boxen für Pferde frei tägl. Weidegang, Negenbargen, VS. Tel. (04973) 913132

Heu und Stroh in HD- u. Rundballen, zu verkaufen. Tel. (04465) 7104 od. (0162) 1343949

Pferdebox gesucht für meine Stute in WHV / Umgebung, Sommer gerne 24 H Weide. Vollpension. Tel. (04421) 7786720 ab 20 Uhr

Reitbekleidung Weiße Reithosen, Gr. 128 u. 182; Turnierjacket, Gr. 140/146; Lederreitstiefel, neu, Gr. 40, W. 39, H. 47, zu verkaufen. Tel. (0176) 20781271

Sommerweideplätze und Boxen frei, Reithalle und Außenplätze vorhanden. Tel. (04931) 8544

3-jähr. Paint-Bred-Stute, Winterappe zu verkaufen. Tel. 01741627918

Westernsattel Longhorn zu verk. Tel. 04933/878920

Weideplätze u. Boxen frei in Sbl., am Wald Tel.: 0175/4176740 Tel.

Kieffer Malmö, DS-Sattel, 18, wie neu. Tel. (04920)910773

5 jährige Hann./Oldenb. Stute angeritten, in fördernde Hände zu verk., Wasserwagen ab 2000 L gesucht. Tel. 01752080336

Ält. Freizeitpferd Pinto, W, schw./bunt, top fit, absolut lieb i. Umgang, v. Kindern geritten, Turniererf. 04943-3706

Barock-Pinto-Wallach, schwarz/weiß 3 J. kompl. geimpft u. entwurmt, kennt Box, offen Stall u. Reithalle, sehr temperamentvoll, kein Anfängerpferd, VB 1.800 €, 04453-979010

Rund ums Pferd

Pferdebox m.. Reitplatz, Weide u. Futter in AUR Popens z.1.7.2010 zu verpachten. Reithalle in der Nähe, 140 €, 04943-912040

Ruhiger Privatstall hat drei Boxen frei. Schöne Sommerweiden, Winterweide, Sandplatz & tolle Reitwege vorhanden. Alles anbieten. Günstig! 04923-805230 Krummhörn

Shetty-Wallach, 13 J., schw./bunt, geritten u. gefahren. 04943-3706

Su. braven Friesenwallach, evtl. auch Stute, kommt in liebev. Hände, 0162-6308700

Suche Freizeitpferd Wallach, straßensicher, kommt in gute Hände, 0162-6308700

Mit Ihrer Unterstützung können wir viel bewegen. Helfen Sie uns helfen. Brot für die Welt www.brot-fuer-die-welt.de

Suche Pferdeanhänger. 04921-361563

Suche Pflegepferd in Aurich, 0171- 8851017

Welsh-Mix Stute, 1 J. alt, Pr. VS, 04943-201355

Westernpony, 13 J., Fuchs, St. 1,40 m, VB 1.500,- €, 04943-924958

Westersattel Montana, zu verk., 04942-202785

Wassersport

1er Kajak Helmi-Sport Touring Exklusiv 1, Diolen, 2 Gepäckkluken, Kompass, Pumpe, Zub., 650 €, 04921-24289

Suche Bootstrailer, günstig für kl. Sportboot, Bilder an jan74@gmx.net Tel. 0151-57328541

Segelboot Moody 31 GFK Lg. 9,37, Br.3,20, Tiefg.1,12. Motor Volvo-Penta 28 PS. Einschl. Hafentr. 25 Km technisch u. optisch sehr gut, VS, Tel.04936/7381

Angelboot zu verk. Br.1,5m, L.4,0m, Tiefe 0,70cm, 250€, 04931/9347628

AB Johnson, 6 PS, 2 Takt, Bj. 1998, ohne ext. Tank, wenig Betriebsstd. VB. 500,-, 0163-4926406 EMD

AB Yamaha, 4 PS, 4Takt, Bj. 2002, ext. Tank, wenig Betriebsstd., VB. 700,-, 0163-4926406 EMD

Angelboot GFK, m. 4 PS AB, 1,5 x 4m, 550,-, 04925-1256

Autoboot, 4,2 x 1,8 m, zu verk., kompl. m. 5 PS Yamaha Motor, VB 550,-, 0178-4663700 Emden

Kajütboot Microplus 502, m. 70 PS Yamaha, inkl. 1.300 kg Trailer, VB 5.900,-€, 04942-202547

Pioneer 8 mit 2 Takt-Motor, 2 PS, VB 550,- 04921-61421

Segelboot Trainer zu verk. 300,-, 04921-43434

Wassersport

Motorboot (Stahl) 10,60 L, 3,25 B, 0,85 T, Achter Kajüte, 6 Zyl. Diesel, 75 PS, Querruder, Seefunk, wg. Krankheit zu verk. VB. 46.000,-, 0001/4621 Mini-Markt Nord-West, Pf. 1453, 26694 Emden

Plattbott Segelyacht Grundel 6,65 aufwendig restauriert VB 12.900,- €, 04923-990858

Schlauchboot X-Ray, 1 J. alt, m. Handtrailer, 600,- €; AB Yamaha, 15 PS, VB 1.800,- €. 0174-6948431

Segelboot, Typ Verl 27 inkl. Hafentrailer, Pr. VS, 01520-9085580

Sportboot Bayliner 6 x 2,10 m, m. od. oh. 2 to. Trailer zu verk., guter Zust., Pr. VS, 0162-1759952 o. 04942-2928

Su. AB, 5 PS, Langschaft, 0163-4926406 EMD

Brot zum Leben... das ist die Achtung der Menschenwürde www.brot-fuer-die-welt.de

Su. Segeljolle, auch reparaturbed., 04941-997893

Suche Bootssteg in Emden. 0151-11832758

Taucherausrüstung, Herreng. 48, 0176-32196214

Verk. Hellwig-Sportboot, 3,60x1,50 m, 0170-3120121

Yamaha AB, KS, 8 PS, mit Tank, 500,-, 04921-954925

Bekanntschäften

2 Freundinnen, Mitte 50, Raucherinnen, keine Oma-Typen su. Partner zwecks Freizeitgestaltung bei sympat. eventl. mehr. Bitte m. Bildzuschriften. 0002/4607 Mini-Markt Nord-West, Pf. 1408, 26584 Aurich

Ich männlich, 33 J. su. Sie v. 25-30 J. für eine feste Beziehung. Bildzuschriften erwünscht. Chiffre 2035, Ostfr. Kurier, PF 100450, 26494 Norden

Endfünzfzigerin möchte gerne einen netten Herrn bis 60 Jahre kennen lernen. Er darf über 1,75 m groß sein und finanziell unabhängig. Chiffre JW O 752, PF 1120, 26435 Jever

Wo ist das Kätzchen, 18-48 J., für mich, männlich, 35 J. Chiffre 2026, Ostfr. Kurier, PF 100450, 26494 Norden

ER 50, ehrlich treu und nett, sucht Sie für eine feste Beziehung, wohnhaft in Sandhorst su. freundl., liebenswerte Mitbewohnerin nur zur Unterhaltung und gemütl. Abende zum Klönen. Mietfrei. 0002/4606 Mini-Markt Nord-West, Pf. 1408, 26584 Aurich

REITSPORT OSTEEL advertisement for SmartClix spurs, featuring an image of the product and contact information for Adeweg 31, 26529 Osteel.

Large advertisement for Ostfriesischer Kurier featuring a newspaper image and text: 'Nur zwischen 3, 4 oder 5 Prämien auswählen? Nicht beim Ostfriesischen Kurier! Suchen Sie sich Ihre persönliche Prämie frei aus!' Includes logos for EP:Onkes, GARRELS, and FrischeMarkt Norderney.

Rund ums Pferd

Enzo von Warfen steht zum Decken bereit. Tel. (04947) 508771 od. (0173) 4468589

Nehme Pferde in Marschweide (Wangerland), direkt am Haus, Stall vorhanden. Tel. (04463) 808257 oder (01522) 2812790

Suche Freizeitpony liebevoll, kinderlieb und zutraulich, Stm. 1,45 bis 1,55 m, Alter zwischen 10-15 Jahren, von privat. Tel. (04971) 5749 oder (01520) 7206090

Box und Weideplätze frei Wangerland, Tel. (0151) 53526187

Suche älteres Beistellpony bis ca. Stm. 1,30 m, auch Mängel, günstig. Tel. (01520) 4897111

Rund ums Pferd

Biete Reitbeteiligung, keine Anfänger, 04943-990592

Hafi-Stute, 4 J., m. Pap. zu verk. oder Tausch gg. Pony ab 1,20m, 04943-406743

Oldenb. Stute, 7J. STM 1,55m, gut geritten, umständ. zu verk., 0173-6634057

Oldenburger Stute geritten gefahren u. Alt-Oldenburger Wallach aus Zeitgründen abzugeben. Auch im Tausch m. Rinder. 0171-4526871

Passgespann 2 belg. Kaltblut 2 Jahre, 04947-917734

Pferdeb.-Tore Frontelemente zu verk. 04977-9179879

Sehr lieber kastr. Shetty, m. P., zu verk., 0162-3462329

Bestellschein form with fields for Name, Address, Phone, Bank, and checkboxes for subscription preferences.

**Geschäftsanzeigen**

**Vorschau begleitete Gruppenreisen**

**2010**  
01.-10.09.10

**Cornwall-Busrundreise**  
„auf den Spuren von Rosamunde Pilcher“  
*ausgebucht!*

10.-12.12.10

**Hamburg**  
Wochenend-Advent-Tour mit dem Bus, NEU - Musical „Sister Act“ buchbar!

**2011**

Mitte Februar 2011  
**Ägypten-Nilkreuzfahrt**  
Tal der Könige, Edfu, Kom Ombo, Assuan, u.v.m.  
*auf Anfrage!*

05.-19.09.11

**Kanada Kreuzfahrt mit der M/S Columbus**  
Von Toronto über die Großen Seen nach Chicago, das einzige Kreuzfahrtschiff, das dort fahren kann!  
*buchbar!*

**2012**

April/Mai 2012  
**Norwegen-Hurtigruten**, von Bergen bis Trondheim „Die schönste Seereise der Welt“  
*auf Anfrage!*

September 2012

**Rom - die ewige Stadt**  
Flugreise inkl. Besichtigungen  
*auf Anfrage!*



Infos und Buchung im **Reisebüro Norderney**  
Am Kurplatz 3 · 26548 Norderney  
Tel.: 0 49 32 / 891 - 154 / - 155 · www.reisebuero-ney.de

**Stellenmarkt**

**Suchen Hausmeister**  
mit handwerklichen Fähigkeiten für kleinere Reparaturen auf Norderney, Bezahlung auf Stundenbasis.  
Interessierte melden sich bitte unter: 0 28 41-6 00 16 36 od. 01 77-2 34 20 44

**Norderney Kurier**

Wilhelmstraße 2  
26548 Norderney  
Tel. 0 49 32 / 8 69 69-0  
Fax 0 49 32 / 8 69 69 20  
Mail: norderney@skn.info

Für unseren Handwerksbetrieb und die Immobilienverwaltung auf Norderney suchen wir kurzfristig bis spätestens 15.07.2010 eine/n erfahrenen und zuverlässigen

**allround Bürokaufmann/frau**

Die Arbeitszeit beträgt ca. 30 Std. in der Woche.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann bewerben Sie sich schriftlich mit allen üblichen Unterlagen.

Am Markt 4,  
26632 Westerende-Kirchloog,  
Tel. 0 49 41/6 05 19 20  
oder 6 28 44



**Geschäftsanzeigen**

**VISSER ELEKTROTECHNIK NORDERNEY**  
Am Hafen 8

**Kein Licht, kein Strom, wir kommen schon**

**TEL.: 99 05 05**

**Sie suchen eine Beschäftigung oder möchten sich etwas dazuverdienen?**

Wir suchen als ständige Urlaubs-/Krankenvertretung

**eine/n Zusteller/in**

für unseren Ostfriesischen Kurier auf Norderney

Wenn Sie ein hohes Maß an Zuverlässigkeit mitbringen erwarten wir Ihre Kurzbewerbung an:

Vertrieb, Ostfr. Kurier, Stellmacherstr. 14, 26506 Norden oder per E-Mail: vertrieb@skn.info



**Ostfriesischer Kurier**

Ihre Wochenzeitung mit der Haus-zu-Haus Verteilung

**Norderney Kurier**

**Wissen, woher der Wind weht!**



Abonnieren Sie jetzt die Tageszeitung „Ostfriesischer Kurier“ und Sie erhalten das „Ostfriesland Magazin“ für zwölf Monate gratis!

Genießen Sie zwölfmal im Jahr pure Lesensfreude mit dem Lieblings-Magazin der Ostfriesen!

Lesen Sie als Neu-Abonnent den Ostfriesischen Kurier für mindestens 12 Monate und wir schenken Ihnen ein Jahres-Abonnement des Ostfriesland Magazins im Werte von **51,80 €**.

**Rücksendung des Bestellscheins an:**  
Ostfriesischer Kurier · Vertriebsabteilung  
Postfach 100450 · 26494 Norden  
Fax (0 49 31) 925-292 · E-Mail: aboservice@skn.info



**Verschiedenes**



**XCO + Wellfit Event**

Mit zwei professionellen Trainerinnen (Ilke & Martina) aus Bremen.

**Wann:** Fr., 28.05.2010 19 Uhr Treffen am Sportplatz  
Sa., 29.05.2010 2-3 Trainingseinheiten über den Tag verteilt (nach Absprache)

**Programm:** Ein Mix aus XCO-Indoor/Outdoor, Walking & Running, Pilates & Flexibar

**Kosten:** TuS-Mitglieder: € 50,-  
Nicht-Mitglieder/Gäste: € 70,-

Anmeldung und weitere Informationen bei **Silke Peters, Tel. 01 72 - 8 74 26 59**

**TuS Norderney**

**Helfertreffen Beach-Handball-Turnier**

Der TuS Norderney veranstaltet vom 18.-20. Juni das **5. Kempa Beach-Handball-Turnier 2010** an der Weißen Düne.

Für den 18. und 19. Juni benötigen wir für ein gutes Gelingen des Turniers noch **dringend** helfende Hände. Wir wenden uns hiermit an alle Mitglieder und Freunde des TuS mit der Bitte, uns zu unterstützen. Das Helfertreffen für alle, die mit dabei sein wollen, findet am **26. Mai 2010 - 20.00 Uhr** im Vorraum der Sporthalle statt.

Für Rückfragen stehen zur Verfügung:  
Karin Stahlkopf - Tel. 8 14 25 und  
Heike Rahmel - Tel. 26 13

**Bekanntmachung**

Sitzung: **Ausschuss für Bauen und Umwelt**  
Datum: **Donnerstag, 27. Mai 2010** Uhrzeit: **17:30 Uhr**  
Sitzungsort: Haus der Insel - Nordeingang - Stadtsaal Norderney, den 19.05.2010

Stadt Norderney  
Der Bürgermeister  
In Vertretung (Ulrichs)

**Tagesordnung**

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Anwesenheit, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
2. Genehmigung der Niederschrift vom 23.02.2010 - öffentlicher Teil -
3. Bunkergrundstücke in der Nordhelmsiedlung; Antrag der Gruppe FWN/ Budde vom 18.05.2010 bzw. 27.04.2010
4. Mitteilungen der Verwaltung
5. Anfragen und Anregungen
6. Einwohnerfragestunde

**BESTELLSCHEIN**

Monatlicher Bezugspreis 24,20 € im Verbreitungsgebiet

\* Dieses Angebot kann nur einmal pro Haushalt in Anspruch genommen werden. Es besteht kein Rechtsanspruch.

Widerrufsrecht: Sie können Ihre Vertragserklärung innerhalb von zwei Wochen ohne Angabe von Gründen in Textform (z. B. Brief, Fax, E-Mail) oder, wenn Ihnen die Sache vor Fristablauf überlassen wird, durch Rücksendung der Sache widerrufen. Die Frist beginnt nach Erhalt dieser Belehrung in Textform, jedoch nicht, bevor Ihnen auch eine Vertragsurkunde, Ihr schriftlicher Antrag oder eine Abschrift der Vertragsurkunde oder des Antrags zur Verfügung gestellt worden ist und auch nicht vor Eingang der Ware beim Empfänger (bei der wiederkehrenden Lieferung gleichartiger Waren nicht vor Eingang der ersten Teillieferung) und auch nicht vor Erfüllung unserer Informationspflichten gemäß § 312c Abs. 2 BGB in Verbindung mit § 1 Abs. 1, 2 und 4 BGB-Abwendung des Widerrufs oder der Sache. Der Widerruf ist zu richten an: SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG, Vertriebsabteilung, Postfach 100450, 26494 Norden. Widerrufsfolgen: Im Falle eines wirksamen Widerrufs sind die bereits empfangenen Leistungen zurückzugewähren und ggf. gezogene Nutzungen (z. B. Zinsen) herauszugeben. Können Sie uns die empfangene Leistung ganz oder teilweise nicht oder nur in verschlechtertem Zustand zurückzugewähren, müssen Sie uns insoweit ggf. Wertersatz leisten. Bei der Überlassung von Sachen gilt dies nicht, wenn die Verschlechterung der Sache ausschließlich auf deren Prüfung, wie sie Ihnen etwa im Ladengeschäft möglich gewesen wäre, zurückzuführen ist. Im Übrigen können Sie die Pflicht zum Wertersatz für eine durch die bestimmungsgemäße Ingebrauchnahme der Sache entstandene Verschlechterung vermeiden, indem Sie die Sache nicht wie Ihr Eigentum in Gebrauch nehmen und alles unterlassen, was deren Wert beeinträchtigt. Paketversandfähige Sachen sind auf unsere Kosten und Gefahr zurückzugeben. Nicht paketversandfähige Sachen werden bei Ihnen abgeholt. Verpflichtungen zur Erstattung von Zahlungen müssen innerhalb von 30 Tagen erfüllt werden. Die Frist beginnt für Sie mit der Absendung Ihrer Widerrufserklärung oder der Sache, für uns mit deren Empfang. Ende der Widerrufsbelehrung.

Unterschrift:

**Bitte ankreuzen.** Ich bin damit einverstanden, während und nach der Belieferung telefonisch und schriftlich Marketinginformationen ausschließlich vom SKN Druck und Verlag zu erhalten. Meine Daten werden nicht an andere Unternehmen veräußert.

Abonnement-Beginn: \_\_\_\_\_

Sollen wir die Lieferung nach Ablauf der 12 Monate fortsetzen?  Ja  Nein

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

Straße, Haus-Nr. \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_

Bank \_\_\_\_\_ Bankleitzahl \_\_\_\_\_

Konto-Nr. \_\_\_\_\_

**OMa-Bestellung kostenlos:**

(Bitte ankreuzen. Angebot gilt nur innerhalb Deutschlands)

für mich. Adresse wie oben  zum Verschenken

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

Straße, Haus-Nr. \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_

Lieferung ab: \_\_\_\_\_